

Das liegt sehr zentral

يقع في المركز تماماً

نظرة عامة

ينبغي لك معرفة مايلي:

١- مراجعة قواعد اللغة: تصريف الفعل
للافعال نهاياتها في اللغة الألمانية :

مصدر	مفرد			جمع		
	ضمير	جذر	نهاية	ضمير	جذر	نهاية
kommen	ich	komm	e	wir	komm	en
ضمير المتكلم (للقريب)	du	komm	st	ihr	komm	t
(للاحترام)	Sie	arbeit komm	est (!) en	Sie	arbeit komm	et (!) en
ضمير الغائب	er/sie	komm	t	sie	komm	en
		arbeit	et (!)			

أفعال قابلة للانفصال :

مصدر	Verb		مقطع الفعل
einladen	Ich	lade	Sie nach Berlin ein.
mitkommen	Ex	kommt	mit.
anrufen	Andreas	ruft	eine Pension an.

أفعال معتلة متغيرة الحرف الصوتي فيها.

هناك أفعال يتغير الحرف الصوتي في جذرها وتأتي هذه الأفعال مع ضمير المخاطب وضمير الغائب المفردين : حرف e يصبح i/ië = يكون للفعل هنا تغير صوتي واحد حرف a يصبح ä = يكون للفعل هنا تبديل في حرفه الصوتي Umlaut

مصدر	جذر الفعل	ضمير المخاطب المفرد	ضمير الغائب المفرد
lesen	les-	du liest	er liest
sehen	seh-	du siehst	er sieht
sprechen	sprech-	du sprichst	er spricht
fahren	fahr-	du fährst	er fährt
halten	halt-	du hältst	er hält

٢- ضمير المعرفة في حالة الرفع
 يمكن كذلك استعمال أداة التعريف كضمير قائم بذاته فلا يذكر الاسم بداهة
 وتبقى الصيغة مع أداة التعريف نفسها لا تتغير

مؤنث	غير العاقل (محايد)	مذكر
die Pension Die ist ruhig.	das Hotel Das liegt zentral.	der Bus Der hält da.

٣ - أداة الاستدراك " لكن " - aber .
 بالأداة "aber" يجري استصحاب جملة أو عبارة من شأنها حصر العبارة التي قبلها
 فمثلاً يصف أندرياس النزل بموقعه الهاديء ولكن الاستدراك الذي يلحقه بهذه الجملة أن
 النزل لا يقع في مركز المدينة.

Die Pension liegt ruhig. Aber sie liegt nicht so zentral.

بإمكانك قول مايلي :
 حين يؤسفك شيء ما
 حين تريد مقاطعة أحدهم في الكلام
 Es tut mir sehr leid.
 Moment mal!

زوجان يبحثان عن فندق.. ولكن فندق أوروبا محجوز كله للأسف ولذلك يقترح أندرياس موظف
 استقبال الفندق الاتصال بفندقٍ آخر وهو فندق "Karlshotel".

Andreas: Guten Abend.
 Frau: Guten Abend. Wir suchen ein Zimmer.
 Andreas: Oh – es tut mir sehr leid. Aber wir haben kein Zimmer mehr frei.
 Mann: Oh nein! Das ist schon das dritte Hotel!
 Andreas: Ich rufe gern für Sie das Karlshotel an. Das liegt sehr zentral.
 Frau: Ich weiß. Da waren wir schon. Da ist es zu laut.
 Andreas: Und das Hotel Quelle? Waren Sie da schon?
 Frau: Ja. Da ist es zu teuer.
 Mann: Immer bist du unzufrieden!
 Ex: Unzufrieden, unzufrieden, unzufrieden...
 Andreas: Sei bloß still!

ولما كان أن رفض الزوجان اقتراحي أندرياس .. يقترح عليهما أندرياس أن يتصل هاتفياً بنزل ما.

Andreas: Ich kann auch eine Pension anrufen, die Pension König.
 Frau: Und wie ist die?
 Andreas: Sehr ruhig. Aber – nicht so zentral.
 Mann: Egal. Bitte rufen Sie da mal an!
 Frau: Moment mal! Wie kommen wir denn dahin?
 Andreas: Ich kann ein Taxi für Sie bestellen. Und der Bus Nummer 40 fährt dahin. Der hält ganz in der Nähe.
 Frau: Na gut.
 Andreas: Dann rufe ich jetzt mal da an.

Wörter und Wendungen

Es tut mir sehr leid.	يؤسفني جداً
aber	لكن
dritte	ثالث
Das (Hotel) liegt sehr zentral.	الفندق يقع في المركز تماماً
Fliegen	يقع أو يضع
zentral	مركزي
zu laut	عال جداً، مرتفع جداً (للصوت)
laut	
unzufrieden	غير راض
Sei bloß still!	إهدأ، إصمت
Ich kann auch eine Pension anrufen.	يمكنني أيضاً أن أتلفن إلى أحد النزول
die Pension	النزل
Wie ist die (Pension)?	كيف هو النزل ؟
ruhig	هادئ
egal	سبيان
Moment mal!	لحظة
Wie kommen wir denn dahin?	كيف نصل هناك ؟
der Bus Nummer 40	الباص رقم ٤٠
der Bus	الباص (الحافلة)
die Nummer	الرقم
vierzig	أربعون
Der (Bus) hält ganz in der Nähe.	الباص يقف تماماً على مقربة
halten	وقوف، يقف
Na gut.	حسناً إذن.

Übungen

1 ضع الصيغ الصحيحة للأفعال فيما يلي:

1. Wir suchen ein Zimmer. (suchen)
2. Wir _____ kein Zimmer mehr frei. (haben)
3. Das _____ schon das dritte Hotel. (sein)
4. Ich _____ gern das Karlshotel _____. (anrufen)
5. Das _____ sehr zentral. (liegen)
6. Da _____ wir schon. (sein)
7. Immer _____ du unzufrieden! (sein)
8. Ich _____ auch eine Pension anrufen. (können)
9. Wie _____ wir dahin? (kommen)
10. Ich _____ ein Taxi bestellen. (können)

2 اكمل نهايات الأفعال في الجمل الآتية :

1. Andreas arbeit_____ und er studier_____.
2. Er studier_____ Journalistik.
3. Ex sag_____: "Ich studier_____ auch. Ich studier_____ Menschen." 4. Andreas ist erstaunt: "Wie bitte? Du studier_____ Menschen? Das glaub_____ ich nicht."
5. Andreas schreib_____ einen Brief.
6. Er frag_____ seine Eltern: "Komm_____ ihr nach Aachen?"
7. Sie komm_____ nach Aachen.
8. Ein Mann und eine Frau such_____ ein Zimmer.
9. Sie frag_____ Andreas.
10. Er frag_____: "Woher komm_____ Sie? Wie heiß_____ Sie?"
11. Der Mann und die Frau sind müde. Sie trink_____ einen Kaffee, er trink_____ ein Bier.

3 ضع الأفعال القابلة للانفصال فيما يلي:

1. Ich möchte Sie nach Berlin einladen. "Wie bitte?"
Ja, ich lade Sie nach Berlin ein.
2. Ex möchte mitkommen. "Wie bitte?"
Ja, ich _____.
3. Dr. Thürmann möchte abreisen. "Wie bitte?"
Ja, ich _____.
4. Andreas möchte eine Pension anrufen. "Wie bitte?"
Ja, er _____ eine Pension _____.

4 ضع الصيغة الصحيحة للفعل في الفراغات :

1. lesen:
Was machst du? Ich _____ ein Buch. Was _____ du? Andreas _____ ein Buch.
2. sprechen:
Warum _____ du so laut? Ich _____ nicht laut. Andreas _____ nicht laut.
3. sehen:
Was _____ du? Ich _____ nichts. Ex _____ nichts.
4. fahren:
_____ du nach Berlin? Nein, ich _____ nicht nach Berlin.
Andreas _____ nicht nach Berlin.
5. halten:
Wo _____ der Bus? Der Bus _____ ganz in der Nähe.

5 أكتب أدوات التعريف الصحيحة كضمائر بديلة من الأسماء.

1. Ich rufe gern das Karlshotel an. _____ liegt sehr zentral.
2. Ich kann auch die Pension König anrufen. _____ ist sehr ruhig.
3. Ich kann ein Taxi bestellen. _____ kommt sofort.
4. Der Bus Nummer 40 fährt dahin. _____ hält ganz in der Nähe.
5. Haben Sie ein Telefon? Ja, _____ steht da rechts.
6. Wo ist der Bahnhof? _____ liegt ganz in der Nähe.
7. Gibt es hier eine Theaterstraße? Ja, _____ liegt ganz in der Nähe.

6 ادخل كلمة "aber" في الجمل التاليه

1. Es tut mir sehr leid. Wir haben kein Zimmer mehr frei.
.... aber wir haben kein Zimmer mehr frei.
2. Andreas will das Karlshotel anrufen. Da waren sie schon.
.... _____
3. Sie waren auch schon im Hotel Quelle. Das ist zu teuer.
.... _____
4. Die Pension König ist sehr ruhig. Sie liegt nicht so zentral.
.... _____
5. Sie kennen das Karlshotel. Das ist zu laut.
.... _____

7 استعمل كلمة "dahin" في الجواب فيما يلي من الأجوبة :

1. Wo ist das Hotel Europa? Wie komme ich dahin?
2. Ich suche den Bahnhof. _____
3. Wir suchen die Theaterstraße. _____
4. Fährt der Bus in die Römerstraße? _____